

## **II. ALGEMENE VOORWAARDEN VAN HET LEVERINGSCONTRACT**

### **II.1. DEFINITIES**

Voor de toepassing van dit contract gelden de volgende definities (*cursief* in de tekst):

**“backoffice”**: het (de) interne syste(e)m(en) dat (die) door de partijen wordt (worden) gebruikt voor de verwerking van elektronische facturen;

**“schending van verplichtingen”**: niet-nakoming door een partij van een of meer van haar contractuele verplichtingen;

**“vertrouwelijke gegevens of documenten”**: alle gegevens of documenten die een van beide partijen van de andere partij heeft ontvangen of waartoe een van beide partijen toegang heeft in het kader van de *uitvoering van het contract*. Het mag niet gaan om openbare gegevens;

**“belangenconflict”**: een situatie waarin de onpartijdige en objectieve *uitvoering van het contract* door de contractant in het gedrang komt of negatief wordt beïnvloed als gevolg van familie- of vriendschapsbanden, politieke of nationale affiniteiten, economische belangen of andere directe of indirecte persoonlijke belangen van de contractant, zijn *gelieerde personen* of zijn *personeel* of een derde met betrekking tot het voorwerp van het contract;

**“EDI-bericht”** (elektronische gegevensuitwisseling): een bericht aangemaakt en uitgewisseld via de elektronische overbrenging van commerciële en administratieve gegevens van de ene computer naar de andere, met gebruikmaking van een overeengekomen norm;

**“elektronisch uitwisselingssysteem”**: een elektronisch uitwisselingssysteem dat voldoet aan de vereisten van artikel 148 van het Financieel Reglement<sup>32</sup>;

**“EUI”**: instelling van de Europese Unie;

**“overmacht”**: elke onvoorzienbare en onvermijdbare situatie of gebeurtenis die onafhankelijk is van de wil van de partijen en die een van de partijen verhindert een van haar verplichtingen uit hoofde van het contract na te komen. De situatie of gebeurtenis mag niet te wijten zijn aan nalatigheid van de schuldenaar. Schendingen of nalatigheden van de subcontractanten, verzuim, gebreken in uitrusting of materiaal of vertraging bij de beschikbaarstelling daarvan, arbeidsconflicten, stakingen en financiële moeilijkheden kunnen niet worden aangevoerd als gevallen van *overmacht*, tenzij deze zelf rechtstreeks het gevolg zijn van een duidelijk geval van *overmacht*;

---

<sup>32</sup> Verordening (EU, Euratom) 2018/1046 van het Europees Parlement en de Raad van 18 juli 2018 tot vaststelling van de financiële regels van toepassing op de algemene begroting van de Unie, tot wijziging van Verordeningen (EU) nr. 1296/2013, (EU) nr. 1301/2013, (EU) nr. 1303/2013, (EU) nr. 1304/2013, (EU) nr. 1309/2013, (EU) nr. 1316/2013, (EU) nr. 223/2014, (EU) nr. 283/2014 en Besluit nr. 541/2014/EU en tot intrekking van Verordening (EU, Euratom) nr. 966/2012, PB L 193 van 30.7.2018, blz. 1, [https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/?uri=uriserv:OJ.L\\_.2016.119.01.0001.01.NLD](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/?uri=uriserv:OJ.L_.2016.119.01.0001.01.NLD)

**“formele kennisgeving”** (of “formeel kennisgeven” of “formeel ter kennis brengen”): vorm van schriftelijke communicatie tussen de partijen (per post of per e-mail), die de afzender het dwingende bewijs biedt dat het bericht aan de gespecificeerde ontvanger is afgeleverd;

**“fraude”**: een handelen of nalaten met het oog op een onrechtmatig voordeel voor de dader of een derde en ten nadele van de financiële belangen van de Unie, waarbij: i) valse, onjuiste of onvolledige verklaringen of documenten worden gebruikt of overgelegd, met als gevolg dat middelen of activa afkomstig van de begroting van de Unie wederrechtelijk worden ontvangen of achtergehouden; ii) in strijd met een specifieke verplichting informatie wordt achtergehouden, met hetzelfde gevolg, of iii) deze middelen of activa worden misbruikt door ze voor andere doelen aan te wenden dan die waarvoor ze oorspronkelijk werden toegekend, met als gevolg dat de financiële belangen van de Unie worden geschaad;

**“ernstige beroepsfout”**: een schending van de toepasselijke wet- of regelgeving of de ethische normen van de beroepsgroep waartoe de contractant of een *gelieerde persoon* behoort, met inbegrip van elk gedrag dat leidt tot seksuele of andere uitbuiting of misbruik, dan wel onrechtmatig gedrag van de contractant of een *gelieerde persoon* dat zijn professionele geloofwaardigheid aantast wanneer dit gedrag blijkt geeft van kwaad opzet of grove nalatigheid;

**“interoperabiliteitsnetwerk”**: onafhankelijke platforms van derden die de Europese normen en richtlijnen inzake grensoverschrijdende interoperabiliteit op een bepaald gebied handhaven;

**“onregelmatigheid”**: elke inbreuk op een bepaling van het Unierecht die voortvloeit uit een handelen of nalaten van een ondernemer waardoor de begroting van de Unie of een door de Unie beheerde begroting wordt of zou kunnen worden benadeeld;

**“kennisgeving”** (of “kennisgeven”): vorm van schriftelijke communicatie tussen de partijen, waaronder communicatie langs elektronische weg;

**“uitvoering van het contract”**: de uitvoering van taken en de aanlevering van de aangekochte goederen door de contractant ten behoeve van de aanbestedende dienst;

**“personeel”**: personen die direct of indirect bij de contractant in dienst zijn of met wie de contractant een contract heeft gesloten met het oog op de uitvoering van het contract;

**“portaal”**: EU-portaal ‘Funding & Tenders’; elektronisch uitwisselingssysteem dat door de Europese Commissie wordt beheerd en door haarzelf en andere EU-instellingen, -organen of -agentschappen wordt gebruikt voor het beheer van financieringen, prijzen en aanbestedingen;

**“beroepsmatig belangenconflict”**: een situatie waarin de vroegere of huidige beroepswerkzaamheden van de contractant gevolgen hebben voor zijn capaciteit om het contract volgens passende kwaliteitsnormen uit te voeren;

**“gelieerde persoon”**: een natuurlijke persoon of rechtspersoon die lid is van het bestuurs-, leidinggevend of toezichhoudend orgaan van de contractant of die vertegenwoordigings-, beslissings- of controlebevoegdheid ten aanzien van de contractant heeft.

## II.2. TAKEN EN VERANTWOORDELIJKHEDEN BIJ EEN GEZAMENLIJKE INSCHRIJVING

In het geval van een gezamenlijke inschrijving die wordt ingediend door een combinatie van ondernemers en wanneer de combinatie geen rechtspersoonlijkheid of rechtsbevoegdheid heeft, wordt er een lid van de combinatie als leider van de combinatie aangesteld.

## II.3. SCHEIDBAARHEID

Elke bepaling van dit contract kan worden gescheiden en is onderscheiden van de andere bepalingen, tenzij zij van wezenlijk belang is voor de overeenkomst tussen de partijen. Indien een bepaling in enig opzicht onwettig, ongeldig of onafdwingbaar is of wordt, moet zij worden gescheiden van de rest van het contract. Dat heeft geen invloed op de wettigheid, de geldigheid of de afdwingbaarheid van alle andere bepalingen van het contract, die volledig van kracht blijven. De onwettige, ongeldige of onafdwingbare bepaling moet worden vervangen door een wettige, geldige en afdwingbare bepaling die zoveel mogelijk overeenstemt met de werkelijke bedoeling van de partijen uit hoofde van de onwettige, ongeldige of onafdwingbare bepaling. Bij de vervanging van een dergelijke bepaling moet artikel II.11 in acht worden genomen. Het contract moet worden uitgelegd alsof het de vervangende bepaling bij de inwerkingtreding ervan reeds bevatte.

## II.4. LEVERING VAN GOEDEREN

**II.4.1.** De contractant moet aan de minimumvereisten van het bestek voldoen. Dit omvat de naleving van de toepasselijke verplichtingen op het gebied van het milieu-, sociaal en arbeidsrecht die zijn vastgelegd in het Unierecht, het nationale recht en collectieve arbeidsovereenkomsten, of in de in bijlage X bij Richtlijn 2014/24/EU<sup>33</sup> vermelde bepalingen van internationaal milieu-, sociaal en arbeidsrecht, en de gegevensbeschermingsverplichtingen krachtens Verordening (EU) 2016/679<sup>34</sup> en Verordening (EU) 2018/1725<sup>35</sup>.

**II.4.2.** Tenzij anders is aangegeven, worden alle in het contract vermelde termijnen berekend in kalenderdagen.

---

<sup>33</sup> PB L 94 van 28.3.2014, blz. 65.

<sup>34</sup> Verordening (EU) 2016/679 van het Europees Parlement en de Raad van 27 april 2016 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van die gegevens en tot intrekking van Richtlijn 95/46/EG, PB L 119 van 4.5.2016, blz. 1, [https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/?uri=uriserv:OJ.L\\_.2016.119.01.0001.01.NLD](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/?uri=uriserv:OJ.L_.2016.119.01.0001.01.NLD)

<sup>35</sup> Verordening (EU) 2018/1725 van het Europees Parlement en de Raad van 23 oktober 2018 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens door de instellingen, organen en instanties van de Unie en betreffende het vrije verkeer van die gegevens, en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 45/2001 en Besluit nr. 1247/2002/EG, PB L 295 van 21.11.2018, blz. 39, <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R1725&from=NL>

**II.4.3.** De contractant mag zichzelf niet presenteren als een vertegenwoordiger van de aanbestedende dienst en moet derden ervan op de hoogte brengen dat hij geen deel uitmaakt van het Europees ambtelijk apparaat.

**II.4.4.** De contractant is verantwoordelijk voor het *personeel* dat het contract uitvoert en oefent het gezag uit over zijn *personeel*, zonder inmenging van de aanbestedende dienst. De contractant moet zijn *personeel* ervan in kennis stellen:

- (a) dat het geen rechtstreekse instructies van de aanbestedende dienst mag aanvaarden, en
- (b) dat deelname aan het leveren van de goederen niet leidt tot een dienstverband bij of een contractuele relatie met de aanbestedende dienst.

**II.4.5.** De contractant moet erop toezien dat het *personeel* dat het contract uitvoert, en het eventuele toekomstige vervangende personeel beschikken over de beroepskwalificaties en -ervaring die vereist zijn voor het leveren van de goederen, in voorkomend geval op grond van de selectiecriteria van het bestek.

**II.4.6.** Op een met redenen omkleed verzoek van de aanbestedende dienst moet de contractant ieder lid van het *personeel* vervangen:

- (a) dat niet beschikt over de expertise die nodig is voor het leveren van de goederen, of
- (b) dat hinder heeft veroorzaakt in de bedrijfsruimten van de aanbestedende dienst.

De contractant draagt de kosten van de vervanging van zijn *personeel* en is verantwoordelijk voor eventuele vertragingen bij het leveren van de goederen die het gevolg zijn van de vervanging van *personeel*. Voordat de contractant besluit om een *personeelslid* te vervangen, moet hij dat *personeelslid* eerst de gelegenheid geven om opmerkingen te maken.

**II.4.7.** De contractant moet alle problemen die zijn capaciteit om de goederen te leveren aantasten, registreren en aan de aanbestedende dienst rapporteren. In het rapport moet het probleem worden beschreven, moet worden vermeld wanneer het is ontstaan en welke maatregelen de contractant heeft genomen om het op te lossen.

**II.4.8.** Overeenkomstig artikel 137, lid 1, van het *Financieel Reglement* moet de contractant de aanbestedende dienst onmiddellijk in kennis stellen van veranderingen in de gemelde uitsluitingssituaties.

#### **II.4.9. Levering**

- (a) Leveringstermijn

De leveringstermijn wordt berekend overeenkomstig artikel I.3.

- (b) Leveringsdatum, -tijdstip en -plaats

De aanbestedende dienst moet binnen de in artikel I.3 genoemde termijn schriftelijk in kennis worden gesteld van de precieze leveringsdatum. Alle leveringen moeten tijdens de in artikel I.3 aangegeven uren op de overeengekomen leveringsplaats worden uitgevoerd.

Niettegenstaande de in artikel I.3.3 vermelde toepasselijke Incoterm, moet de contractant alle kosten en risico's dragen die gepaard gaan met de levering van de goederen op de plaats van levering.

(c) Leveringsbon

Elke levering moet vergezeld gaan van een door de contractant of zijn expediteur naar behoren gedateerde en ondertekende leveringsbon in tweevoud, waarin het nummer van het *contract* en de kenmerken van de geleverde goederen vermeld zijn. Een van beide exemplaren van de leveringsbon moet door de aanbestedende dienst worden ondertekend en aan de contractant of zijn expediteur worden verstrekt.

#### **II.4.10. Conformiteitsverklaring**

Ondertekening van de leveringsbon door de aanbestedende dienst, zoals beschreven in artikel II.4.9, punt c), houdt enkel de erkenning in van het feit dat de goederen zijn geleverd en impliceert geenszins dat de conformiteit van de goederen met het contract wordt erkend.

De conformiteit van de geleverde goederen moet worden erkend door de ondertekening van een verklaring door de aanbestedende dienst uiterlijk één maand na de leveringsdatum, tenzij anders is aangegeven in de bijzondere voorwaarden of in het bestek.

De conformiteit mag slechts worden erkend indien aan de in het contract vermelde voorwaarden is voldaan en indien de goederen in overeenstemming zijn met het bestek.

Indien de aanbestedende dienst, om redenen die aan de contractant zijn toe te schrijven, de goederen niet kan aanvaarden, moet dit uiterlijk op de uiterste datum voor de ondertekening van de conformiteitsverklaring formeel ter kennis worden gebracht van de contractant.

#### **II.4.11. Conformiteit van de geleverde goederen met het contract**

De door de contractant aan de aanbestedende dienst geleverde goederen moeten qua hoeveelheid, kwaliteit, prijs en verpakking conform het *contract* zijn.

Om conform te zijn, moeten de geleverde goederen:

- (a) in overeenstemming zijn met de in het bestek gegeven beschrijving en de kenmerken bezitten van de door de contractant als staal of model aan de aanbestedende dienst geleverde goederen;
- (b) geschikt zijn voor elk specifiek gebruik dat de aanbestedende dienst ervan wil maken en dat bij het sluiten van dit contract aan de contractant is meegedeeld en door hem aanvaard is;
- (c) geschikt zijn voor de doeleinden waarvoor dergelijke goederen gewoonlijk worden gebruikt;
- (d) een hoge kwaliteit en een prestatieniveau bieden die voor dergelijke goederen gebruikelijk zijn en die de aanbestedende dienst redelijkerwijs mag verwachten, gelet op de aard van de goederen en rekening houdend met de publieke verklaringen van de contractant, de producent of zijn vertegenwoordiger over de specifieke kenmerken van de goederen, met name in reclames of op de etikettering; conform de stand van de techniek in de betrokken sector en de bepalingen van dit contract, en met name het bestek en de voorwaarden van de inschrijving;

- (e) verpakt zijn overeenkomstig de voorschriften van artikel II.4.15, punt a), en op de voor dergelijke goederen gebruikelijke wijze of althans op een wijze die ze bewaart en beschermt.

#### **II.4.12. Verhaal**

De contractant is ten aanzien van de aanbestedende dienst aansprakelijk voor elk gebrek aan conformiteit dat bij controle van de geleverde goederen wordt vastgesteld.

In geval van niet-conformiteit kan de aanbestedende dienst, onverminderd artikel II.14 inzake schadevergoeding, dat van toepassing is op de totale prijs van de betrokken goederen, verlangen:

- (a) ofwel dat de goederen kosteloos conform worden gemaakt, door ze te repareren of te vervangen;
- (b) ofwel dat er een passende prijsverlaging plaatsvindt overeenkomstig artikel II.15.

Elke reparatie of vervanging moet binnen een redelijke termijn en zonder noemenswaardig ongemak voor de aanbestedende dienst worden verricht, waarbij rekening wordt gehouden met de aard van de goederen en het gebruik dat de aanbestedende dienst ervan wil maken.

De term “kosteloos” in punt a) verwijst naar de kosten die ontstaan door het conform maken van de goederen, met name de kosten van verzending, werkuren en materiaal.

#### **II.4.13. Montage**

Indien dit in het bestek (bijlage I) is bedongen, moet de contractant de geleverde goederen binnen een maand monteren, tenzij in de bijzondere voorwaarden een andere termijn is vastgesteld.

Elk gebrek aan conformiteit dat het gevolg is van een niet-correcte installatie van de geleverde goederen, moet worden gelijkgesteld met niet-conformiteit van de goederen zelf, indien de installatie deel uitmaakt van het contract en de goederen door de contractant of onder zijn verantwoordelijkheid werden geïnstalleerd. Dit geldt eveneens indien de goederen door de aanbestedende dienst moesten worden geïnstalleerd en dit niet correct is gebeurd ten gevolge van een fout in de installatie-instructies.

#### **II.4.14. Verlening van bijbehorende diensten**

Indien dit in het bestek is bedongen, moeten er ook bijbehorende diensten worden verleend.

#### **II.4.15. Algemene bepalingen betreffende de goederen**

- (a) Verpakking

De goederen moeten worden verpakt in stevige dozen of kratten of op een andere wijze die garandeert dat de inhoud intact blijft en die beschadiging of kwaliteitsverlies voorkomt. De verpakte goederen, pallets en dergelijke inbegrepen, mogen niet meer dan 500 kg wegen.

Tenzij in de bijzondere voorwaarden of in het bestek (bijlage I) anders is bepaald, moeten de pallets als wegwerpverpakking worden beschouwd en mogen zij niet worden teruggegeven. Op

elke verpakking moet een etiket worden aangebracht waarop in duidelijke letters de volgende gegevens zijn vermeld:

- de naam van de aanbestedende dienst en het leveringsadres;
- de naam van de contractant;
- omschrijving van de inhoud;
- leveringsdatum;
- nummer en datum van het *contract*;
- codenummer van de Commissie voor het artikel.

Goederen die niet overeenkomstig dit artikel zijn verpakt, worden beschouwd als een geval van niet-conformiteit in de zin van artikel II.4.11, punt e).

(b) Garantie

Op de goederen moet de contractant vanaf de leveringsdatum een garantie van twee jaar geven tegen alle fabricage- of materiaalfouten, tenzij in het bestek een langere termijn is vastgesteld.

De contractant moet garanderen dat hij over alle vergunningen en machtigingen beschikt om de goederen te fabriceren en te verkopen.

De contractant moet op zijn kosten, binnen een redelijke termijn en zonder noemenswaardig ongemak voor de aanbestedende dienst en rekening houdend met de aard van de goederen en het gebruik dat de aanbestedende dienst ervan wil maken, alle goederen vervangen die bij normaal gebruik tijdens de garantieperiode beschadigd raken of gebrekkig functioneren.

De contractant is verantwoordelijk voor elk gebrek aan conformiteit dat bestaat op het tijdstip van de levering, zelfs indien dit gebrek pas later aan het licht komt.

De contractant is tevens verantwoordelijk voor elk gebrek aan conformiteit dat zich na de levering voordoet en dat kan worden toegeschreven aan het feit dat hij zijn verplichtingen niet is nagekomen, met inbegrip van de verplichting om te garanderen dat goederen die normaal of voor een specifieke toepassing worden gebruikt, gedurende een bepaalde tijd de gespecificeerde kwaliteiten of kenmerken behouden.

Indien een artikel gedeeltelijk wordt vervangen, moet het onderdeel onder dezelfde garantievoorwaarden vallen voor een nieuwe, even lange termijn als hierboven vermeld.

Indien een gebrek zijn oorzaak blijkt te hebben in een structurele ontwerpfout, moet de contractant alle identieke onderdelen in de andere goederen die deel uitmaken van de bestelling vervangen of aanpassen, zelfs als die nog geen enkel incident hebben veroorzaakt. In dat geval moet de garantietermijn worden verlengd, zoals hierboven beschreven.

**II.4.16.** Indien de contractant de goederen niet conform het *contract* levert of de goederen niet levert conform de verwachte kwaliteitsniveaus die in het bestek zijn vermeld, kan de aanbestedende dienst, zelfs indien deze tekortkomingen een schending vormen die aanleiding kan geven tot de toepassing artikel II.17.1, zonder voorafgaande ingebrekestelling van de contractant of zonder dat er een rechterlijke interventie is vereist, besluiten deze verplichtingen op kosten van de contractant te laten uitvoeren

door een derde. De aanbestedende dienst *brengt* zijn besluit om de contractant te vervangen en de redenen voor deze vervanging *formeel ter kennis* van de contractant.

Een dergelijke vervanging laat de aansprakelijkheid van de contractant onverlet en doet geen afbreuk aan de andere rechten en verhaalsmogelijkheden van de aanbestedende dienst, met inbegrip van maar niet beperkt tot het recht van de aanbestedende dienst om uit hoofde van artikel II.17 vergoeding te vorderen van de schade die niet door de vervanging wordt gedekt.

## **II.5. COMMUNICATIE TUSSEN DE PARTIJEN**

### **II.5.1. Communicatievorm en -middelen**

Elke kennisgeving, mededeling van informatie of uitwisseling van documenten uit hoofde van het contract moet schriftelijk gebeuren, in de taal van het contract en met duidelijke vermelding van het contractnummer, indien van toepassing.

Communicatie tussen de partijen kan plaatsvinden:

- langs elektronische weg - via een elektronisch uitwisselingssysteem, conform het bepaalde in artikel II.5.2;
- langs elektronische weg - per e-mail, conform het bepaalde in artikel II.5.3;
- op papier - per post (per koerierdienst met ontvangstbevestiging of per aangetekende brief met ontvangstbevestiging), conform het bepaalde in artikel II.5.4.

De specifieke regels over het moment waarop formele kennisgevingen worden geacht te zijn ontvangen, zijn opgenomen in de artikelen II.5.2.2, II.5.3.2 en II.5.4.2 hieronder.

De voor alle communicatie tussen de partijen te gebruiken contactgegevens zijn vermeld in artikel I.6.

### **II.5.2. Communicatie via een elektronisch uitwisselingssysteem**

De aanbestedende dienst kan een elektronisch uitwisselingssysteem gebruiken voor alle uitwisselingen met de contractant tijdens de uitvoering van het contract.

Indien de communicatie via het elektronisch uitwisselingssysteem wordt belemmerd door factoren buiten de wil van een partij, met inbegrip van technische problemen, dan moet de partij die de belemmering het eerst ontdekt de andere partij onmiddellijk *kennisgeven* van die belemmering en moeten de partijen de nodige maatregelen nemen om de communicatie via het elektronisch uitwisselingssysteem te herstellen. Na deze *kennisgeving* maken de partijen gebruik van alternatieve communicatiemiddelen totdat de communicatie via het elektronisch uitwisselingssysteem is hersteld. De bepalingen die van toepassing zijn op alternatieve communicatiemiddelen zijn opgenomen in de artikelen II.5.3 en II.5.4 hieronder.

Indien het elektronisch uitwisselingssysteem tijdelijk niet beschikbaar is, kan de verzendende partij niet worden geacht *haar verplichting* om een mededeling binnen een bepaalde termijn te verzenden te hebben *geschonden*. Om redenen van bedrijfscontinuïteit behoudt de aanbestedende dienst zich in elk geval het recht voor om te allen tijde gebruik te maken van alternatieve communicatiemiddelen.

#### **II.5.2.1. Datum van communicatie via het elektronisch uitwisselingssysteem wat betreft andere kennisgevingen dan formele kennisgevingen**



*Kennisgevingen* via het elektronisch uitwisselingssysteem worden over het algemeen geacht te zijn gedaan wanneer zij door de verzendende partij zijn verzonden (d.w.z. op de datum en het tijdstip waarop zij via het elektronisch uitwisselingssysteem zijn verzonden), zoals blijkt uit tijdlogs.

#### **II.5.2.2. Datum van communicatie via het elektronisch uitwisselingssysteem wat betreft formele kennisgevingen**

De ontvangstdatum voor *formele kennisgevingen* via het elektronisch uitwisselingssysteem is de datum en het tijdstip waarop toegang tot de kennisgeving is verkregen, zoals blijkt uit tijdlogs. *Formele kennisgevingen* waartoe niet binnen tien dagen na verzending toegang is verkregen, worden geacht te zijn geraadpleegd.

#### **II.5.3. Communicatie per e-mail**

Wanneer partijen per e-mail communiceren, sturen zij hun berichten naar de in artikel I.6 vermelde e-mailadressen.

##### **II.5.3.1. Datum van communicatie per e-mail wat betreft andere kennisgevingen dan formele kennisgevingen**

Onverminderd artikel II.18 hieronder en bijlage I, punt 31.3, van het Financieel Reglement worden *kennisgevingen* per e-mail geacht te zijn gedaan en wordt de e-mail geacht door de ontvangende partij te zijn ontvangen op de datum van verzending van die e-mail, indien die e-mail naar het in artikel I.6 vermelde e-mailadres is gestuurd en geen kenmerken vertoont die een correcte aflevering redelijkerwijs in de weg kunnen staan (zoals het verzenden van zeer omvangrijke e-mails die wegens hun omvang kunnen worden geblokkeerd of e-mails die elementen bevatten die door de meeste spamfilters worden geblokkeerd). De verzendende partij moet de datum van verzending kunnen aantonen. Indien de verzendende partij de e-mail naar het in artikel I.6 vermelde e-mailadres stuurt en een bericht ontvangt dat de e-mail niet kon worden afgeleverd, moet zij alles in het werk stellen om ervoor te zorgen dat de andere partij de kennisgeving ontvangt.

##### **II.5.3.2. Datum van communicatie per e-mail wat betreft formele kennisgevingen**

*Formele kennisgevingen* per e-mail worden geacht te zijn ontvangen op de datum van verzending van een bevestigingsmail waarin de ontvangst expliciet of impliciet wordt bevestigd. Indien een dergelijke e-mail niet binnen tien dagen is ontvangen door de partij die de *formele kennisgeving* heeft verzonden, moet de *formele kennisgeving* opnieuw worden verzonden per koerierdienst met ontvangstbevestiging of per aangetekende brief (zie artikel II.5.4.2 hieronder).

#### **II.5.4. Communicatie per post**

In de regel wordt post bij wijze van uitzondering gebruikt voor *formele kennisgevingen* en als alternatief communicatiemiddel wanneer de andere middelen niet beschikbaar zijn.

Wanneer de partijen per post communiceren, moeten zij hun brieven naar de in artikel I.6 vermelde postadressen sturen.

#### **II.5.4.1. Datum van communicatie per post wat betreft andere kennisgevingen dan formele kennisgevingen**

Onverminderd artikel 116 van het *Financieel Reglement* worden *kennisgevingen* per post geacht te zijn gedaan op de datum van ontvangst door de ontvangende partij.

Een ontvangende partij mag haar eigen weigering om op de hoogte te worden gesteld van de kennisgeving niet aanvoeren als argument om die kennisgeving haar nuttig effect te ontnemen.

Facturen die per post aan de aanbestedende dienst worden toegezonden, worden geacht te zijn ontvangen op de datum waarop zij door de bevoegde dienst van de bevoegde ordonnateur zijn geregistreerd.

#### **II.5.4.2. Datum van communicatie per post wat betreft formele kennisgevingen**

*Formele kennisgevingen* per koerierdienst met ontvangstbevestiging worden geacht te zijn ontvangen op de in de ontvangstbevestiging vermelde datum. *Formele kennisgevingen* per aangetekende brief met ontvangstbevestiging worden geacht te zijn ontvangen op de door de postdienst geregistreerde datum van bezorging of op de uiterste datum voor afhaling op het postkantoor.

### **II.6. AANSPRAKELIJKHEID**

**II.6.1.** De contractant voert het contract op eigen risico uit. De contractant vrijwaart de aanbestedende dienst tegen alle acties of vorderingen die door een derde worden ingesteld wegens schade of verlies geleden tijdens of als gevolg van de *uitvoering van het contract* (met inbegrip van de daarmee samenhangende kosten zoals advocatenhonoraria).

**II.6.2.** Indien dit wordt voorgeschreven door de toepasselijke wetgeving, moet de contractant een verzekeringspolis afsluiten tegen risico's en schade of verlies in verband met de uitvoering van het contract. Hij moet ook bijkomende verzekeringen afsluiten voor zover dit volgens de gangbare praktijk in de betrokken sector redelijkerwijs vereist is. Op verzoek moet de contractant de aanbestedende dienst een bewijs van de verzekeringsdekking verstrekken.

**II.6.3.** Behalve in geval van *overmacht* is de contractant aansprakelijk voor verlies of schade die de aanbestedende dienst heeft geleden tijdens of als gevolg van de uitvoering van het contract en die het gevolg is van een aan de contractant toe te schrijven schending, ook indien de contractant prestaties heeft uitbesteed, doch slechts tot ten hoogste driemaal het totaalbedrag van het *contract*. Wanneer de schade of het verlies echter het gevolg is van grove nalatigheid of een opzettelijke fout van de contractant, een *gelieerde persoon*, zijn *personeel* of subcontractanten, of wanneer het leven of de lichamelijke integriteit van een persoon in gevaar is gebracht, alsook wanneer een derde een vordering instelt tegen de aanbestedende dienst wegens schending van zijn intellectuele-eigendomsrechten, is de contractant aansprakelijk voor het totaalbedrag van de schade of het verlies.

**II.6.4.** Wanneer een derde een vordering instelt tegen de aanbestedende dienst in verband met de *uitvoering van het contract*, moet de contractant de aanbestedende dienst bijstand

verlenen in de gerechtelijke procedures, waaronder, op verzoek, tussenkomst aan de zijde van de aanbestedende dienst.

Indien de aansprakelijkheid van de aanbestedende dienst jegens een derde is komen vast te staan en deze aansprakelijkheid voortvloeit uit het optreden van de contractant tijdens of als gevolg van de *uitvoering van het contract*, is artikel II.6.1 van toepassing. In dat geval zijn de in artikel II.6.3 vastgestelde beperkingen van aansprakelijkheid niet van toepassing.

**II.6.5.** Indien de contractant bestaat uit twee of meer ondernemers (d.w.z. bij een gezamenlijke inschrijving), zijn deze ondernemers jegens de aanbestedende dienst hoofdelijk aansprakelijk voor de *uitvoering van het contract*.

**II.6.6.** De aanbestedende dienst is niet aansprakelijk voor verlies of schade geleden door de contractant tijdens of als gevolg van de *uitvoering van het contract*, tenzij het verlies of de schade het gevolg is van een opzettelijke fout of grove nalatigheid van de aanbestedende dienst.

## **II.7. BELANGENCONFLICTEN EN BEROEPSMATIGE BELANGENCONFLICTEN**

**II.7.1.** De contractant moet de nodige maatregelen nemen ter voorkoming van *belangenconflicten* of *beroepsmatige belangenconflicten*.

**II.7.2.** De contractant moet de aanbestedende dienst zo spoedig mogelijk schriftelijk *kennisgeven* van elke situatie die tijdens de *uitvoering van het contract* een *belangenconflict* of een *beroepsmatig belangenconflict* kan inhouden. De contractant moet onmiddellijk de nodige maatregelen nemen om de situatie te verhelpen.

De aanbestedende dienst kan:

- (a) nagaan of de maatregelen van de contractant passend zijn;
- (b) eisen dat de contractant binnen een vastgestelde termijn verdere maatregelen neemt om deze situatie te verhelpen.

**II.7.3.** De contractant moet alle desbetreffende verplichtingen schriftelijk meedelen aan:

- (a) zijn *personeel*;
- (b) een *gelieerde persoon*;
- (c) derden die betrokken zijn bij de *uitvoering van het contract*, met inbegrip van subcontractanten.

De contractant moet er ook voor zorgen dat de hierboven bedoelde personen zich niet in een situatie bevinden die aanleiding kan geven tot belangenconflicten.

## **II.8. VERTROUWELIJKHEID**

**II.8.1.** Alle gegevens of documenten die, in welke vorm dan ook, schriftelijk of mondeling zijn bekendgemaakt in verband met de *uitvoering van het contract*, moeten door de aanbestedende dienst en de contractant vertrouwelijk worden behandeld.

**II.8.2.** Elke partij:

- a) mag zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de andere partij geen gebruik maken van *vertrouwelijke gegevens of documenten* voor andere doeleinden dan om haar verplichtingen uit hoofde van het *contract* na te komen;
- b) moet voor dergelijke *vertrouwelijke gegevens of documenten* hetzelfde beschermingsniveau als voor de eigen *vertrouwelijke gegevens of documenten* waarborgen, en in elk geval minstens een redelijk beschermingsniveau;
- c) mag zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de andere partij direct noch indirect *vertrouwelijke gegevens of documenten* bekendmaken aan derden.

**II.8.3.** De in dit artikel vastgestelde vertrouwelijkheidsverplichtingen zijn bindend voor de aanbestedende dienst en de contractant tijdens de uitvoering van het contract en zolang de gegevens of documenten vertrouwelijk blijven, tenzij:

- a) de bekendmakende partij ermee instemt de ontvangende partij eerder vrij te stellen van de vertrouwelijkheidsverplichting;
- b) de *vertrouwelijke gegevens of documenten* openbaar worden gemaakt op een andere wijze dan door een *schending* van de vertrouwelijkheidsverplichting;
- c) de *vertrouwelijke gegevens of documenten* krachtens het geldende recht moeten worden bekendgemaakt.

**II.8.4.** De contractant moet van alle *gelieerde personen* en van zijn *personeel*, alsook van derden die bij de uitvoering van het contract betrokken zijn, een schriftelijke verbintenis verkrijgen dat zij dit artikel in acht zullen nemen. Op verzoek van de aanbestedende dienst moet de contractant een document ter staving van deze verbintenis verstrekken.**II.8.5.** De aanbestedende dienst heeft het recht (delen van) dergelijke *vertrouwelijke gegevens of documenten* ter beschikking te stellen van zijn personeel en van het personeel van andere EU-instellingen, -agentschappen en -organen, alsook van andere personen en entiteiten die werken voor of samenwerken met de aanbestedende dienst. Dit omvat ook andere contractanten of subcontractanten en hun personeelsleden die deze informatie nodig hebben voor de uitvoering van een contract, die weten dat zij deze als vertrouwelijk moeten behandelen en die gebonden zijn door vertrouwelijkheidsverplichtingen die niet minder beperkend zijn dan de in dit artikel uiteengezette vertrouwelijkheidsverplichtingen van de aanbestedende dienst.**II.8.6.** De ontvangende partij retourneert, op verzoek van de andere partij, alle kopieën en registraties van *vertrouwelijke gegevens of documenten* van de andere partij en bewaart geen kopieën of registraties van *vertrouwelijke gegevens of documenten* van de andere partij.**II.9. VERWERKING VAN PERSOONSGEGEVENS****II.9.1. Verwerking van persoonsgegevens door de aanbestedende dienst**

Alle persoonsgegevens die in het contract zijn opgenomen of die betrekking hebben op dat contract of op de uitvoering ervan, worden verwerkt overeenkomstig

Verordening (EU) 2018/1725.<sup>36</sup> Die gegevens mogen door de verwerkingsverantwoordelijke uitsluitend voor de uitvoering, het beheer en de follow-up van het contract worden verwerkt.

De contractant of enige andere persoon waarvan door de verwerkingsverantwoordelijke in verband met dit contract persoonsgegevens worden verwerkt, heeft als betrokkene op grond van hoofdstuk III (artikelen 14-25) van Verordening (EU) 2018/1725 specifieke rechten, met name het recht op inzage, rectificatie of wissing van de persoonsgegevens en het recht op beperking van de hem betreffende verwerking of, in voorkomend geval, het recht tegen de verwerking bezwaar te maken of het recht op gegevensoverdraagbaarheid.

Indien de contractant, of enige andere persoon waarvan in verband met dit contract persoonsgegevens worden verwerkt, vragen heeft over de verwerking van zijn persoonsgegevens, moet hij zich tot de verwerkingsverantwoordelijke richten. Betrokkenen kunnen zich ook richten tot de functionaris voor gegevensverwerking van de verwerkingsverantwoordelijke. Zij hebben het recht te allen tijde een klacht in te dienen bij de Europese Toezichthouder voor gegevensbescherming.

Nadere bijzonderheden in verband met de verwerking van persoonsgegevens zijn te vinden in de in artikel I.7 bedoelde privacyverklaring.

## **II.9.2. Verwerking van persoonsgegevens door de contractant**

De verwerking van persoonsgegevens door de contractant geschiedt volgens de vereisten van Verordening (EU) 2018/1725 en uitsluitend voor de doelstellingen die door de verwerkingsverantwoordelijke worden vastgesteld.

De contractant staat de verwerkingsverantwoordelijke bij de naleving van zijn verplichting om te antwoorden op verzoeken tot uitoefening van de rechten van personen waarvan gegevens in verband met dit contract zijn verwerkt, zoals vastgesteld in hoofdstuk III (artikelen 14-25) van Verordening (EU) 2018/1725. De contractant stelt de verwerkingsverantwoordelijke onverwijld in kennis van dergelijke verzoeken.

De contractant mag alleen handelen op grond van gedocumenteerde schriftelijke instructies en onder toezicht van de verwerkingsverantwoordelijke, meer bepaald wat betreft de doelstellingen van de verwerking, de categorieën persoonsgegevens die mogen worden verwerkt, de ontvangers van de gegevens en de middelen waarmee de betrokkene zijn rechten kan doen gelden.

De contractant verleent het *personeel* uitsluitend toegang tot de gegevens voor zover dat strikt noodzakelijk is voor de *uitvoering*, het beheer en de follow-up van het contract. De contractant moet waarborgen dat het tot het verwerken van de persoonsgegevens gemachtigde *personeel* zich ertoe heeft verbonden vertrouwelijkheid in acht te nemen of door een passende wettelijke verplichting van vertrouwelijkheid is gebonden, overeenkomstig de bepalingen van artikel II.8.

---

<sup>36</sup> Verordening (EU) 2018/1725 van het Europees Parlement en de Raad van 23 oktober 2018 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens door de instellingen, organen en instanties van de Unie en betreffende het vrije verkeer van die gegevens, en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 45/2001 en Besluit nr. 1247/2002/EG, <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R1725&from=NL>

De contractant neemt de passende technische en organisatorische beveiligingsmaatregelen, waarbij terdege rekening wordt gehouden met de risico's die eigen zijn aan de verwerking, en met de aard, de reikwijdte, de context en het doel van de verwerking, teneinde zo nodig meer in het bijzonder de volgende elementen te garanderen:

- (a) de pseudonimisering en versleuteling van persoonsgegevens;
- (b) het vermogen om op permanente basis de vertrouwelijkheid, integriteit, beschikbaarheid en veerkracht van de verwerkingssystemen en -diensten te garanderen;
- (c) het vermogen om bij een fysiek of technisch incident de beschikbaarheid van en de toegang tot de persoonsgegevens tijdig te herstellen;
- (d) een procedure voor het op gezette tijdstippen testen, beoordelen en evalueren van de doeltreffendheid van de technische en organisatorische maatregelen ter beveiliging van de verwerking;
- (e) maatregelen om de doorgegeven, opgeslagen of anderszins verwerkte persoonsgegevens te beschermen tegen accidentele of onrechtmatige vernietiging, verlies, wijziging of ongeoorloofde verstrekking of toegang.

De contractant *geeft* de verwerkingsverantwoordelijke onverwijld *kennis* van relevante inbreuken in verband met persoonsgegevens, en zulks uiterlijk binnen 48 uur nadat de contractant van de inbreuk kennis heeft gekregen. In dergelijke gevallen verstrekt de contractant de verwerkingsverantwoordelijke ten minste de volgende informatie:

- (a) de aard van de inbreuk in verband met persoonsgegevens, waar mogelijk onder vermelding van de categorieën van betrokkenen en persoonsgegevensregisters in kwestie en, bij benadering, het aantal betrokkenen en persoonsgegevensregisters in kwestie;
- (b) de waarschijnlijke gevolgen van de inbreuk;
- (c) de maatregelen die zijn genomen of voorgesteld om de inbreuk aan te pakken, waaronder, in voorkomend geval, de maatregelen ter beperking van de eventuele nadelige gevolgen daarvan.

De contractant stelt de verwerkingsverantwoordelijke er onmiddellijk van in kennis als een instructie volgens hem een inbreuk vormt op Verordening (EU) 2018/1725, Verordening (EU) 2016/679 of andere bepalingen inzake gegevensbescherming van de Unie of de lidstaten waarnaar in het bestek wordt verwezen.

De contractant staat de verwerkingsverantwoordelijke bij bij de naleving van zijn verplichtingen uit hoofde van de artikelen 33 tot en met 41 van Verordening (EU) 2018/1725 teneinde:

- (a) de naleving te garanderen van de verplichtingen inzake gegevensbescherming met betrekking tot de veiligheid van de verwerking en de vertrouwelijkheid van de elektronische communicatie en de gebruikerslijsten;
- (b) de Europese Toezichthouder voor gegevensbescherming *kennis* te *geven* van een inbreuk in verband met persoonsgegevens;
- (c) een inbreuk in verband met persoonsgegevens onverwijld te melden aan de betrokkene, voor zover van toepassing;
- (d) zo nodig gegevensbeschermingseffectbeoordelingen uit te voeren en voorafgaand overleg te plegen.

De contractant houdt een register bij van alle gegevensverwerkingsoperaties die namens de verwerkingsverantwoordelijke zijn uitgevoerd, van de doorgiften van persoonsgegevens, van de inbreuken op de beveiliging, van de antwoorden op verzoeken van betrokkenen om gebruik te maken van hun rechten, en van verzoeken tot inzage in persoonsgegevens door derden.

De aanbestedende dienst is onderworpen aan de bepalingen van het aan het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie gehechte Protocol nr. 7 betreffende de voorrechten en immuniteiten van de Europese Unie, meer bepaald wat betreft de onschendbaarheid van archieven (met inbegrip van de fysieke locatie van gegevens en diensten zoals uiteengezet in artikel I.7.2) en gegevensbeveiliging, hetgeen de persoonsgegevens omvat die namens de aanbestedende dienst in de bedrijfsruimten van de contractant of de subcontractant worden bewaard.

De contractant *geeft* de aanbestedende dienst onverwijld *kennis* van elk juridisch bindend verzoek van een nationale overheidsinstantie, met inbegrip van een overheidsinstantie uit een derde land, tot verstrekking van de persoonsgegevens die namens de aanbestedende dienst werden verwerkt. De contractant kan een dergelijke toegang niet verlenen zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de aanbestedende dienst.

De duur van de verwerking van persoonsgegevens door de contractant mag niet langer zijn dan de periode die is genoemd in artikel II.22.2. Na afloop van deze periode retourneert de contractant, naargelang de keuze van de verwerkingsverantwoordelijke, zonder onnodige vertraging en in een gemeenschappelijk overeengekomen formaat, alle namens de verwerkingsverantwoordelijke verwerkte persoonsgegevens en de kopieën daarvan, dan wel wist hij deze persoonsgegevens op doeltreffende wijze, tenzij het nationale recht of het Unierecht voorschrijft dat de persoonsgegevens langer moeten worden opgeslagen.

Voor de toepassing van artikel II.10 draagt de contractant, indien een deel van de verwerking of de gehele verwerking van de persoonsgegevens aan een derde partij is uitbesteed, de in de artikelen I.7.2 en II.9.2 bedoelde verplichtingen schriftelijk over aan deze partijen, met inbegrip van de subcontractanten. Op verzoek van de aanbestedende dienst verstrekt de contractant een document ter staving van deze verbintenis.

## **II.10. UITBESTEDING**

**II.10.1.** Zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de aanbestedende dienst mag de contractant geen prestaties uitbesteden en evenmin het contract laten uitvoeren door derden die niet reeds in zijn inschrijving zijn vermeld.

**II.10.2.** Zelfs indien de aanbestedende dienst de contractant toestemming verleent om prestaties uit te besteden, blijft de contractant gebonden door zijn contractuele verplichtingen en blijft hij jegens de aanbestedende dienst volledig aansprakelijk voor de *uitvoering van dit contract*.

**II.10.3.** De contractant moet erop toezien dat de uitbesteding geen afbreuk doet aan de rechten die krachtens dit contract, en met name de artikelen II.8 en II.22, aan de aanbestedende dienst zijn verleend.

**II.10.4.** De aanbestedende dienst kan de contractant verzoeken een subcontractant te vervangen die zich in een situatie bevindt als bedoeld in artikel II.17.1, punten d) en e). De contractant draagt de kosten van deze vervanging.

## II.11. WIJZIGINGEN

- II.11.1.** Elke wijziging van het contract moet schriftelijk geschieden voordat alle contractuele verplichtingen zijn nagekomen. Aanvaarding of betaling door de aanbestedende dienst van een factuur waarin naar de algemene voorwaarden van de contractant wordt verwezen, vormt geen geldige wijziging van het *contract* en leidt niet tot de toepasselijkheid van die algemene voorwaarden op het *contract*.
- II.11.2.** Een wijziging van het contract mag niet leiden tot een wijziging van de oorspronkelijke voorwaarden van de aanbestedingsprocedure of mag geen inbreuk maken op de gelijke behandeling van inschrijvers of contractanten.

## II.12. CESSIE VAN HET CONTRACT AAN EEN DERDE

- II.12.1.** De uit het contract voortvloeiende rechten en verplichtingen mogen door de contractant niet worden gecedeerd.
- II.12.2.** In afwijking van de bovenstaande bepaling kunnen de uit het *contract* voortvloeiende rechten en verplichtingen in naar behoren gemotiveerde uitzonderlijke omstandigheden worden gecedeerd met voorafgaande schriftelijke toestemming van de aanbestedende dienst. Deze toestemming kan al dan niet worden verleend naar goeddunken van de aanbestedende dienst en op verzoek van de contractant. In het verzoek van de contractant moeten de uitzonderlijke omstandigheden waarop het is gebaseerd en de identiteit van de beoogde cessionaris worden vermeld. De aanbestedende dienst kan om aanvullende informatie verzoeken.
- II.12.3.** Cessies van rechten en verplichtingen die door de contractant zonder de in de bovenstaande bepaling bedoelde toestemming worden uitgevoerd, kunnen niet tegen de aanbestedende dienst worden ingeroepen. Bijgevolg blijft de cedent jegens de aanbestedende dienst hoofdelijk met de cessionaris verbonden.

## II.13. OVERMACHT

- II.13.1.** Indien er zich bij een partij een geval van *overmacht* voordoet, *geeft* zij de andere partij daarvan onmiddellijk *kennis*, met vermelding van de aard, de vermoedelijke duur en de vermoedelijke gevolgen van deze gebeurtenis.
- II.13.2.** Een partij is niet aansprakelijk voor een vertraging of een niet-nakoming van haar verplichtingen uit hoofde van het contract, indien die vertraging of niet-nakoming het gevolg is van een geval van *overmacht*. Indien de contractant zijn contractuele verplichtingen door *overmacht* niet kan nakomen, heeft hij alleen recht op vergoeding voor goederen die daadwerkelijk zijn geleverd en waarvoor een conformiteitsverklaring is afgegeven.
- II.13.3.** De partijen moeten alle nodige maatregelen nemen om de schade als gevolg van *overmacht* tot een minimum te beperken.
- II.13.4.** *Overmacht* leidt hetzij tot opschorting van de *uitvoering van het contract* overeenkomstig artikel II.16, hetzij tot opzegging van het contract overeenkomstig



artikel II.17. De gevolgen van de opschorting van het contract wegens *overmacht* voor de looptijd ervan zijn vastgesteld in artikel I.3.4.

## II.14. SCHADEVERGOEDING WEGENS VERTRAGING BIJ DE LEVERING

### II.14.1. Vertraging bij de levering

Indien de contractant zijn contractuele verplichtingen niet binnen de in het *contract* vastgestelde termijnen nakomt, kan de aanbestedende dienst per dag vertraging een schadevergoeding eisen overeenkomstig de volgende formule:

$$0,3 \times (V/d)$$

waarbij

$V$  = de prijs van de betrokken aankoop of de betrokken levering;

$d$  = de in het contract vermelde termijn voor de aanlevering van de betrokken aankoop of de betrokken levering of, bij gebreke daarvan, de in artikel 3 van de hoofdvoorwaarden vermelde termijn voor de *uitvoering van het contract*, uitgedrukt in dagen.

De schadevergoeding wegens vertraging bij de levering kan worden toegepast in combinatie met een prijsverlaging overeenkomstig artikel II.15 of met de vervanging van de contractant overeenkomstig artikel II.4.16.

Een vordering tot schadevergoeding doet geen afbreuk aan a) de aansprakelijkheid van de contractant voor schade die niet door de schadevergoeding wordt gedekt; b) de rechten van de aanbestedende dienst uit hoofde van artikel II.17; c) de rechten van de aanbestedende dienst uit hoofde van artikel II.4.16, of d) elk ander recht dat of elke andere verhaalsmogelijkheid die de aanbestedende dienst uit hoofde van het contract kan hebben.

### II.14.2. Procedure

De aanbestedende dienst moet de contractant *formeel kennisgeven* van zijn voornemen een schadevergoeding op te leggen wegens vertraging bij de levering en van de berekening van het desbetreffende bedrag.

De contractant kan binnen dertig dagen na de datum van ontvangst van het besluit opmerkingen indienen. Indien hij niet reageert, wordt het besluit uitvoerbaar op de dag na de datum waarop de termijn voor het indienen van opmerkingen is verstreken.

Indien de contractant opmerkingen indient, moet de aanbestedende dienst, rekening houdend met de relevante opmerkingen, de contractant *kennisgeven*:

a) van de intrekking van zijn voornemen een schadevergoeding op te leggen, of

b) van zijn definitieve besluit een schadevergoeding op te leggen en van het desbetreffende bedrag.

### II.14.3. Aard van de schadevergoeding

De partijen erkennen en aanvaarden uitdrukkelijk dat alle bedragen die op grond van dit artikel verschuldigd zijn, geen sanctie zijn en, rekening houdend met alle omstandigheden, waaronder het rechtmatige belang van de aanbestedende dienst, geacht mogen worden een redelijke raming te zijn van de billijke vergoeding voor de schade die de aanbestedende dienst kan lijden als gevolg van het verzuim de goederen te leveren binnen de in dit *contract* vastgestelde termijnen.

## II.15. PRIJSVERLAGING

### II.15.1. Kwaliteitsnormen

Indien de contractant de goederen niet levert conform het contract (“niet-nagekomen verplichtingen”) of indien hij goederen levert die niet voldoen aan het verwachte kwaliteitsniveau dat in het bestek is omschreven (“goederen van slechte kwaliteit”), kan de aanbestedende dienst de te betalen prijs verlagen, zelfs indien deze tekortkomingen een schending vormen die aanleiding kan geven tot de toepassing van artikel II.17.1. De prijsverlaging is recht evenredig aan het verschil, op het tijdstip van ondertekening van het contract, tussen de waarde van de niet-nagekomen verplichtingen of de goederen van slechte kwaliteit en de waarde van de overeengekomen levering. Het betreft met name gevallen waarin een document of een conformiteitsverklaring voor de goederen overeenkomstig artikel I.5 niet door de aanbestedende dienst kan worden goedgekeurd of afgegeven nadat de contractant de verlangde aanvullende informatie of correcties heeft ingediend of nieuwe goederen heeft geleverd.

Een verlaging van de prijs kan worden toegepast in combinatie met een schadevergoeding wegens vertraging bij de levering overeenkomstig artikel II.14.

Een verlaging van de prijs doet geen afbreuk aan de aansprakelijkheid van de contractant of aan de rechten van de aanbestedende dienst uit hoofde van artikel II.17 met betrekking tot schade die niet door de prijsverlaging wordt gedekt, of aan elk ander recht dat of elke andere verhaalsmogelijkheid die de aanbestedende dienst uit hoofde van het contract kan hebben.

### II.15.2. Procedure

De aanbestedende dienst moet de contractant *formeel kennisgeven* van zijn voornemen de prijs te verlagen en van de berekening van het desbetreffende bedrag.

De contractant kan binnen dertig dagen na de datum van ontvangst van het besluit opmerkingen indienen. Indien hij niet reageert, wordt het besluit uitvoerbaar op de dag na de datum waarop de termijn voor het indienen van opmerkingen is verstreken.

Indien de contractant opmerkingen indient, moet de aanbestedende dienst, rekening houdend met de relevante opmerkingen, de contractant *kennisgeven*:

- a) van de intrekking van zijn voornemen de prijs te verlagen, of
- b) van zijn definitieve besluit de prijs te verlagen en van het desbetreffende bedrag.

## II.16. OPSCHORTING VAN DE UITVOERING VAN HET CONTRACT

### II.16.1. Opschorting door de contractant

Indien er zich bij de *uitvoering van het contract* een geval van *overmacht* voordoet, kan de contractant de *uitvoering van dat contract* opschorten.

De contractant moet de aanbestedende dienst onmiddellijk *formeel kennisgeven* van de opschorting. De kennisgeving moet een beschrijving van het geval van *overmacht* bevatten en vermelden wanneer de contractant de *uitvoering van het contract* naar verwachting zal hervatten.

De contractant moet de aanbestedende dienst er zo snel mogelijk van *kennisgeven* dat hij in staat is de *uitvoering van het contract* te hervatten, tenzij de aanbestedende dienst het contract reeds heeft opgezegd.

De aanbestedende dienst heeft in geval van *overmacht* geen recht op schadevergoeding wegens de opschorting van een deel van het *contract*.

### II.16.2. Opschorting door de aanbestedende dienst

De aanbestedende dienst kan de *uitvoering van het contract* geheel of gedeeltelijk opschorten:

- a) wanneer er sprake is van *overmacht* die de *uitvoering van het contract* beïnvloedt;
- b) om te verifiëren of vermoede *onregelmatigheden, fraudegevallen* of *schendingen van verplichtingen* zich werkelijk hebben voorgedaan;
- c) wanneer er bij de procedure tot toekenning van het contract of bij de *uitvoering van het contract* sprake is geweest van *onregelmatigheden, fraude* of *schendingen van verplichtingen*.

De aanbestedende dienst moet de contractant *formeel kennisgeven* van de opschorting en van de redenen daarvoor. De opschorting gaat in op de datum van de *formele kennisgeving*, of op een latere in de *formele kennisgeving* vermelde datum. De aanbestedende dienst moet de contractant zodra de verificatie is voltooid ervan *kennisgeven*:

- a) dat hij de opschorting opheft, of
- b) dat hij voornemens is om het contract op te zeggen op grond van artikel II.17.1, punt f) of j).

De contractant heeft geen recht op schadevergoeding wegens de opschorting van een deel van het *contract*.

Daarnaast kan de aanbestedende dienst de betalingstermijn opschorten overeenkomstig artikel II.20.7.

## II.17. OPZEGGING VAN HET CONTRACT

### II.17.1. Gronden voor opzegging door de aanbestedende dienst

De aanbestedende dienst kan het contract in de volgende gevallen opzeggen:

- a) wanneer met de levering van de goederen in het kader van het contract niet daadwerkelijk binnen 15 dagen na de geplande aanvangsdatum is begonnen en de eventueel voorgestelde nieuwe datum door de aanbestedende dienst onaanvaardbaar wordt geacht, rekening houdend met artikel II.11.2;
- b) wanneer de contractant er door zijn eigen schuld niet in slaagt een vergunning of machtiging te verkrijgen die voor de *uitvoering van het contract* vereist is;
- c) wanneer de contractant het contract niet uitvoert overeenkomstig het bestek of een andere contractuele verplichting wezenlijk schendt;
- d) wanneer de contractant of een persoon die onbeperkt aansprakelijk is voor de schulden van de contractant zich in een van de in artikel 136, lid 1, punten a) en b), van het *Financieel Reglement* bedoelde situaties bevindt;
- e) wanneer de contractant of een aan hem *gelieerde persoon* zich in een van de in artikel 136, lid 1, punten c) tot en met h), van het *Financieel Reglement* bedoelde situaties bevindt of is onderworpen aan artikel 136, lid 2, van het *Financieel Reglement*;
- f) wanneer er bij de procedure tot toekenning van het contract of bij de uitvoering van het contract sprake is geweest van fouten, *onregelmatigheden*, *fraude* of *schendingen van verplichtingen*;
- g) wanneer de contractant niet voldoet aan de toepasselijke verplichtingen op het gebied van het milieu-, sociaal en arbeidsrecht die zijn vastgelegd in het Unierecht, het nationale recht of collectieve arbeidsovereenkomsten of de in bijlage X bij Richtlijn 2014/24/EU vermelde bepalingen van internationaal milieu-, sociaal en arbeidsrecht;
- h) wanneer de contractant zich in een situatie bevindt die een belangenconflict of een beroepsmatig belangenconflict in de zin van artikel II.7 kan inhouden en nalaat deze situatie recht te zetten;
- i) wanneer een juridische, financiële, technische of organisatorische wijziging bij de contractant of een wijziging betreffende de zeggenschap over de contractant ingrijpende gevolgen kan hebben voor de uitvoering van het contract of de voorwaarden waaronder het contract aanvankelijk werd toegekend, substantieel kan wijzigen, of wanneer het besluit tot toekenning van het contract door een verandering in verband met de in artikel 136 van het *Financieel Reglement* vermelde uitsluitingssituaties ter discussie kan komen te staan of wanneer de contractant onderworpen wordt aan beperkende maatregelen die de uitvoering van het contract belemmeren;
- j) in geval van *overmacht*, wanneer de uitvoering niet kan worden hervat of de vereiste bijbehorende wijzigingen van het contract tot gevolg zouden hebben dat niet meer

wordt voldaan aan het bestek of dat inbreuk wordt gemaakt op de gelijke behandeling van inschrijvers of contractanten;

- k) wanneer de contractant in strijd handelt met de gegevensbeschermingsverplichtingen uit hoofde van artikel II.9.2;
- l) wanneer de contractant niet voldoet aan de toepasselijke gegevensbeschermingsverplichtingen uit hoofde van Verordening (EU) 2016/679<sup>37</sup>;
- m) wanneer het zich laat aanzien dat de contractant op een later tijdstip en voordat de desbetreffende schending zich voordoet, wezenlijk zal tekortschieten in de uitvoering van het contract overeenkomstig het bestek, of een andere contractuele verplichting wezenlijk zal schenden, tenzij de contractant de aanbestedende dienst toereikende waarborgen biedt voor de toekomstige uitvoering van de betrokken verplichtingen.

### **II.17.2. Gronden voor opzegging door de contractant**

De contractant kan het contract opzeggen wanneer de aanbestedende dienst zijn verplichtingen wezenlijk schendt, met name de verplichting om de informatie te verstrekken die de contractant nodig heeft om het contract conform het bestek uit te voeren.

In geval van *overmacht* kan de contractant het contract ook opzeggen wanneer de *uitvoering* ervan niet kan worden hervat.

### **II.17.3. Opzeggingsprocedure**

Een partij moet de andere partij *formeel kennisgeven* van haar voornemen tot opzegging van het contract en van de gronden voor de opzegging.

De andere partij kan binnen 15 dagen na de ontvangst van het besluit opmerkingen indienen, onder meer over de maatregelen die zij heeft genomen of zal nemen om haar contractuele verplichtingen te blijven nakomen. of, in het geval van artikel II.17.1, punt m), over de waarborgen die zij biedt om haar contractuele verplichtingen in de toekomst na te komen. Indien zij niet reageert, wordt het besluit tot opzegging uitvoerbaar op de dag na de datum waarop de termijn voor het indienen van opmerkingen is verstreken.

Indien de andere partij opmerkingen indient, moet de partij die voornemens is tot opzegging over te gaan, de eerstbedoelde partij *formeel kennisgeven* van de intrekking van dat voornemen of van haar definitieve besluit tot opzegging.

In de gevallen bedoeld in artikel II.17.1, punten a) tot en met d), g) tot en met i), en k) tot en met m), en artikel II.17.2, moet de datum waarop de opzegging ingaat, worden vermeld in de *formele kennisgeving*.

---

<sup>37</sup> Verordening (EU) 2016/679 van het Europees Parlement en de Raad van 27 april 2016 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van die gegevens en tot intrekking van Richtlijn 95/46/EG (algemene verordening gegevensbescherming), PB L 119 van 4.5.2016, <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2016/679/2016-05-04?locale=nl>

In de gevallen bedoeld in artikel II.17.1, punten e), f) en j), gaat de opzegging in op de dag die volgt op de datum waarop de contractant de *kennisgeving* van de opzegging heeft ontvangen.

Bovendien moet de contractant, op verzoek van de aanbestedende dienst en ongeacht de gronden tot opzegging, alle nodige bijstand, met inbegrip van informatie, documenten en bestanden, verstrekken teneinde de aanbestedende dienst in staat te stellen de levering van de goederen intern te voltooien of voort te zetten of deze over te dragen aan een nieuwe contractant, zonder onderbreking of negatieve gevolgen voor de kwaliteit of de continuïteit van de levering van de goederen. De partijen kunnen overeenkomen een overgangsplan op te stellen waarin de door de contractant te verlenen bijstand wordt omschreven, tenzij een dergelijk plan reeds is opgenomen in andere contractuele documenten of in het bestek. De contractant moet deze bijstand zonder extra kosten verlenen, tenzij hij kan aantonen dat er voor die bijstand substantiële aanvullende middelen zijn vereist, in welk geval hij een raming van de betrokken kosten moet overleggen en de partijen te goeder trouw zullen onderhandelen over een regeling ter zake.

#### **II.17.4. Gevolgen van de opzegging**

De contractant is aansprakelijk voor de schade die de aanbestedende dienst heeft geleden als gevolg van de opzegging van het contract, met inbegrip van de extra kosten voor het aanstellen en contracteren van een andere contractant die de levering moet verrichten of voltooien, tenzij de schade het gevolg is van een opzegging overeenkomstig artikel II.17.1, punt j), of artikel II.17.2. De aanbestedende dienst kan de vergoeding van dergelijke schade eisen.

De contractant heeft geen recht op vergoeding van eventuele schade als gevolg van de opzegging van het contract, met inbegrip van derving van verwachte winst, tenzij de schade het gevolg is van situaties die zijn bedoeld in artikel II.17.2, eerste alinea.

De contractant moet alle nodige maatregelen nemen om de kosten te beperken, schade te voorkomen en de door hem aangegane verbintenissen op te zeggen of te beperken.

Binnen zestig dagen na de datum van opzegging moet de contractant alle verslagen aanleveren en alle facturen indienen die vereist zijn voor de goederen die vóór de datum van opzegging werden geleverd.

In het geval van gezamenlijke inschrijvingen kan de aanbestedende dienst het *contract* met elk lid van de combinatie afzonderlijk opzeggen op grond van artikel II.17.1, punt d), e), g), k) of l), en zulks onder de voorwaarden van artikel II.11.2.

### **II.18. FACTUREN, BELASTING OVER DE TOEGEVOEGDE WAARDE EN E-FACTURERING**

#### **II.18.1. Facturen en belasting over de toegevoegde waarde**

Op de facturen moet het volgende worden vermeld: identificatiegegevens van de contractant, het bedrag, de valuta en de datum, alsmede het referentienummer van het contract.

Op de facturen moet worden aangegeven waar de contractant aan de belasting over de toegevoegde waarde (btw) is onderworpen en moeten de maatstaf van heffing voor elk tarief of elke vrijstelling, het toegepaste btw-tarief en het verschuldigde btw-bedrag afzonderlijk worden vermeld.

De aanbestedende dienst is vrijgesteld van alle belastingen, heffingen en rechten, waaronder btw, overeenkomstig de artikelen 3 en 4 van Protocol nr. 7 betreffende de voorrechten en immuniteiten van de Europese Unie, dat aan het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie is gehecht, en artikel 151, lid 1, van Richtlijn 2006/112/EG.

De contractant moet bij de bevoegde autoriteiten de nodige formaliteiten vervullen om te zorgen voor vrijstelling van belastingen, heffingen en rechten, waaronder btw, voor de goederen en diensten die voor de *uitvoering van het contract* vereist zijn.

In het geval van een gezamenlijke inschrijving van een combinatie van ondernemers die geen afzonderlijke rechtspersoonlijkheid bezit, verstrekt de aanbestedende dienst, teneinde de leden van de combinatie in staat te stellen bij de bevoegde autoriteiten de formaliteiten te vervullen met het oog op belastingvrijstelling, elk lid van de combinatie bij de gezamenlijke inschrijving een certificaat van btw-vrijstelling, mits de handeling aan btw onderworpen is als een intracommunautaire aankoop. Elk certificaat heeft slechts betrekking op het gedeelte van de goederen dat door het betrokken lid wordt geleverd en bevat een beschrijving van die goederen en de waarde ervan.

De aanbestedende dienst voegt een bijlage toe aan elk contract indien een deel van de handeling aan btw onderworpen is als een lokale aankoop in België. De leider neemt in de bijlage een beschrijving op van de door elk lid van de combinatie geleverde goederen, specificiert de waarde daarvan en ondertekent de bijlage. Indien de taakverdeling nog niet bekend is op het moment van de ondertekening van het contract, neemt de leider van de combinatie de relevante informatie in de bijlage op zodra de taakverdeling bekend is, en dient hij de bijlage uiterlijk samen met de door elk lid van de combinatie opgestelde facturen in bij de Commissie. De leider zendt ook één exemplaar van de bijlage toe aan elk lid waarvan het aandeel in de leveringen aan btw onderworpen is als een lokale aankoop in België.

Elk lid van de combinatie dient bij de Commissie een factuur in voor zijn aandeel in de leveringen, zoals beschreven in de bovengenoemde bijlage(n).

De Commissie maakt de met deze facturen overeenkomende bedragen over op de bankrekening van de leider.

Betalingen aan de leider ontslaan de Commissie van haar betalingsverplichting jegens de andere leden van de combinatie.

Indien de handeling aan btw onderworpen is als een lokale aankoop in een andere lidstaat, gelden voor de leden van de combinatie (met inbegrip van de leider) de lokale vrijstellingsregels.

Voor facturen die per e-mail naar de aanbestedende dienst worden gestuurd, geldt als datum van ontvangst de datum waarop het betalingsverzoek na ontvangst in de functionele mailbox van de aanbestedende dienst is geregistreerd. De functionele mailbox waarnaar de betalingsverzoeken moeten worden gestuurd, moet in het contract worden vermeld.

## II.18.2. E-facturering

Indien het gebruik van een elektronisch uitwisselingssysteem overeenkomstig artikel I.6.1 is geactiveerd, dient de contractant conform de btw-richtlijn 2006/112/EG facturen in elektronische vorm in via het *portaal*, overeenkomstig de algemene voorwaarden van het *portaal* en met gebruikmaking van de daar ter beschikking gestelde formulieren en modellen, dan wel via ondersteunde *interoperabiliteitsnetwerken* die in overeenstemming zijn met Richtlijn 2014/55/EU inzake elektronische facturering bij overheidsopdrachten.

Voor alle duidelijkheid: de e-facturen moeten worden opgesteld conform de taakverdeling die is opgenomen in de in artikel II.18.1 bedoelde bijlage en de in dat artikel beschreven betalingsvoorwaarden zijn onverkort van toepassing.

## II.19. PRIJSHERZIENING

Indien er in artikel I.4.2 een prijsindex is vastgesteld, is onderhavig artikel daarop van toepassing.

In dat geval zijn de prijzen vast en kunnen ze tijdens het eerste jaar van het contract niet worden herzien.

Bij het begin van het tweede jaar en elk daaropvolgend jaar van het contract kan elke prijs op verzoek van een van de partijen naar boven of naar beneden worden herzien.

Een partij kan uiterlijk drie maanden vóór de verjaardag van de inwerkingtreding van het contract schriftelijk verzoeken om een prijsherziening. De andere partij moet de ontvangst van het verzoek binnen 14 dagen bevestigen.

Op de verjaardag moet de aanbestedende dienst het definitieve indexcijfer voor de maand waarin het verzoek werd ontvangen, meedelen, of, bij gebreke daarvan, het laatste voorlopige indexcijfer dat voor die maand beschikbaar is. De contractant stelt op basis daarvan de nieuwe prijs vast en deelt die prijs, met het oog op verificatie, zo spoedig mogelijk mee aan de aanbestedende dienst.

De prijsherziening wordt berekend volgens de volgende formule:

$$Pr = 0,8 \times Po \times \left( \frac{Ir}{Io} \right) + 0,2 \times Po$$

waarbij Pr = herziene prijs;

Po = prijs in de inschrijving;

Io = indexcijfer voor de maand waarin het contract in werking treedt;

Ir = indexcijfer voor de maand waarin het verzoek tot prijsherziening is ontvangen.

## II.20. BETALINGEN EN GARANTIES



### **II.20.1. Datum van betaling**

Als datum van betaling geldt de datum waarop de rekening van de aanbestedende dienst wordt gedebiteerd.

### **II.20.2. Valuta**

De betalingen worden verricht in euro's, tenzij in artikel I.5.1 een andere valuta is vermeld.

### **II.20.3. Omrekening**

De aanbestedende dienst verricht de omrekening tussen de euro en een andere valuta tegen de in het Publicatieblad van de Europese Unie gepubliceerde dagkoers van de euro of, bij gebreke daarvan, tegen de door de Europese Commissie vastgestelde en op de hieronder vermelde website gepubliceerde maandelijkse boekhoudkundige wisselkoers die geldt op de dag waarop de aanbestedende dienst de betalingsopdracht opstelt.

De contractant verricht de omrekening tussen de euro en een andere valuta tegen de door de Europese Commissie vastgestelde en op de hieronder vermelde website gepubliceerde maandelijkse boekhoudkundige wisselkoers die geldt op de datum van de betrokken factuur.

[Wisselkoers \(InforEuro\) | Europese Commissie \(europa.eu\)](https://ec.europa.eu/euro/euroinfo/)<sup>38</sup>

### **II.20.4. Kosten voor overmaking**

Kosten voor overmaking:

- (a) de aanbestedende dienst draagt de door zijn bank in rekening gebrachte kosten voor verzending;
- (b) de contractant draagt de door zijn bank in rekening gebrachte kosten voor ontvangst;
- (c) de partij die verantwoordelijk is voor een herhaalde overmaking, draagt de kosten voor deze herhaalde overmaking.

### **II.20.5. Voorfinancieringsgaranties, uitvoeringsgaranties en honoreringszekerheden**

Wanneer er conform artikel I.5 een financiële garantie is vereist voor de betaling van een voorfinanciering, als uitvoeringsgarantie of als honoreringszekerheid, moet aan de volgende voorwaarden worden voldaan:

- (a) de financiële garantie wordt verleend door een bank of een door de aanbestedende dienst erkende financiële instelling of, op verzoek van de contractant en met instemming van de aanbestedende dienst, door een derde, en
- (b) de garantie heeft tot gevolg dat de bank of de financiële instelling of de derde een onherroepelijke zekerheid stelt of op eerste verzoek garant staat voor de verplichtingen

---

<sup>38</sup> [https://commission.europa.eu/funding-tenders/procedures-guidelines-tenders/information-contractors-and-beneficiaries/exchange-rate-infoeuro\\_nl](https://commission.europa.eu/funding-tenders/procedures-guidelines-tenders/information-contractors-and-beneficiaries/exchange-rate-infoeuro_nl)

van de contractant, zonder dat de aanbestedende dienst zich eerst tot de hoofdschuldenaar (de contractant) hoeft te wenden.

De contractant draagt de kosten van de garantie.

Voorfinancieringsgaranties moeten van kracht blijven totdat de voorfinanciering is verrekend met tussentijdse betalingen of met de betaling van het saldo. Indien de saldobetaling geschiedt op grond van een debetnota, moet de voorfinancieringsgarantie van kracht blijven gedurende drie maanden nadat de debetnota aan de contractant is toegezonden. De aanbestedende dienst moet de garantie in de loop van de daaropvolgende maand vrijgeven.

Uitvoeringsgaranties waarborgen de nakoming van contractuele verplichtingen totdat de aanbestedende dienst de levering definitief heeft goedgekeurd. De uitvoeringsgarantie mag niet hoger zijn dan 10 % van het totaalbedrag van het *contract*. De aanbestedende dienst moet de garantie volledig vrijgeven nadat de definitieve conformiteitsverklaring voor de goederen is afgegeven, conform het bepaalde in het *contract*.

Honoreringszekerheden waarborgen de volledige levering van de goederen overeenkomstig het *contract*, ook tijdens de termijn van contractuele aansprakelijkheid en totdat de aanbestedende dienst de definitieve conformiteitsverklaring heeft afgegeven. De honoreringszekerheid mag niet hoger zijn dan 10 % van het totaalbedrag van het *contract*. De aanbestedende dienst moet de honoreringszekerheid vrijgeven na het verstrijken van de termijn van contractuele aansprakelijkheid, conform het bepaalde in het *contract*.

De aanbestedende dienst mag geen honoreringszekerheid verlangen wanneer hij een uitvoeringsgarantie heeft gevraagd.

#### **II.20.6. Tussentijdse betalingen en betaling van het saldo**

De contractant moet een factuur voor een tussentijdse betaling indienen, conform het bepaalde in artikel I.5 of het bestek.

Binnen zestig dagen na afloop van de termijn voor de levering van de goederen moet de contractant een factuur voor de betaling van het saldo indienen, conform het bepaalde in artikel I.5 of het bestek.

Betaling van de factuur en goedkeuring van de documenten betekent niet dat wordt erkend dat deze volgens de regels zijn opgesteld of dat de erin opgenomen verklaringen en gegevens waarachtig, volledig en correct zijn.

De saldobetaling kan ook geschieden in de vorm van een terugvordering als bedoeld in artikel II.21.

#### **II.20.7. Opschorting van de betalingstermijn**

De aanbestedende dienst kan de in artikel I.5 vermelde betalingstermijnen te allen tijde opschorten door de contractant (of de leider in het geval van een gezamenlijke inschrijving) ervan kennis te geven dat zijn factuur niet kan worden verwerkt. De redenen die de aanbestedende dienst kan aanvoeren voor het feit dat hij niet in staat is een factuur te verwerken, zijn:

- (a) de factuur voldoet niet aan de voorwaarden van het contract;

- (b) de contractant heeft niet de vereiste goederen of documenten aangeleverd;
- (c) de aanbestedende dienst heeft opmerkingen over de goederen of de documenten die samen met de factuur zijn aangeleverd;
- (d) het laat zich aanzien dat de contractant op een later tijdstip en voordat de desbetreffende schending zich voordoet, wezenlijk zal tekortschieten in de uitvoering van het *contract* overeenkomstig het bestek, of een andere contractuele verplichting wezenlijk zal schenden, tenzij de contractant de aanbestedende dienst toereikende waarborgen biedt voor de toekomstige uitvoering van de betrokken verplichtingen.

De aanbestedende dienst moet de contractant (of de leider in het geval van een gezamenlijke inschrijving) zo spoedig mogelijk *kennisgeven* van een dergelijke opschorting, met opgave van de redenen daarvoor. In de in de punten b) en c) bedoelde gevallen, *geeft* de aanbestedende dienst de contractant (of de leider in het geval van een gezamenlijke inschrijving) *kennis* van de termijnen voor het indienen van aanvullende informatie of correcties of een nieuwe versie van de documenten of de te leveren prestaties, mits de aanbestedende dienst daarom heeft verzocht.

De opschorting gaat in op de datum waarop de aanbestedende dienst de *kennisgeving* verzendt. De resterende betalingstermijn gaat opnieuw in op de datum waarop de gevraagde inlichtingen, de toereikende waarborgen of de herziene documenten zijn ontvangen, of waarop de vereiste aanvullende verificaties, waaronder controles ter plaatse, zijn uitgevoerd. Wanneer de opschortingstermijn langer dan twee maanden duurt, kan de contractant (of de leider in het geval van een gezamenlijke inschrijving) de aanbestedende dienst vragen waarom de opschorting wordt gehandhaafd.

Wanneer de betalingstermijnen zijn opgeschort na afwijzing van een in de eerste alinea bedoeld document en ook het nieuwe overgelegde document wordt afgewezen, behoudt de aanbestedende dienst zich het recht voor het contract op te zeggen overeenkomstig artikel II.17.1, punt c).

#### **II.20.8. Verdragingsrente**

Na het verstrijken van de in artikel I.5 vermelde betalingstermijnen heeft de contractant (of de leider in het geval van een gezamenlijke inschrijving) recht op verdragingsrente tegen de rentevoet die door de Europese Centrale Bank voor haar basisherfinancieringstransacties in euro's wordt toegepast (de referentievoet), vermeerderd met acht procentpunt. De referentievoet is de referentievoet die geldt op de eerste dag van de maand waarin de betalingstermijn verstrijkt, zoals bekendgemaakt in de C-serie van het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Opschorting van de betalingstermijn overeenkomstig artikel II.20.7 kan niet als een niet-tijdige betaling worden beschouwd.

Verdragingsrente is verschuldigd over de periode vanaf de dag volgende op de datum waarop de betalingstermijn is verstreken tot en met de dag van de betaling in de zin van artikel II.20.1.

Wanneer de berekende rente lager is dan of gelijk is aan 200 EUR, hoeft deze rente echter uitsluitend aan de contractant (of de leider in het geval van een gezamenlijke inschrijving) te worden betaald indien deze daartoe binnen twee maanden na de ontvangst van de te late betaling een verzoek indient.

## II.21. TERUGVORDERING

**II.21.1.** Indien er overeenkomstig het contract een bedrag moet worden teruggevorderd, moet de contractant het betrokken bedrag terugbetalen aan de aanbestedende dienst.

### II.21.2. Terugvorderingsprocedure

Vóór de terugvordering moet de aanbestedende dienst de contractant *formeel kennisgeven* van zijn voornemen om het geclaimde bedrag terug te vorderen, met vermelding van het verschuldigde bedrag en van de redenen voor de terugvordering en met het verzoek aan de contractant om binnen dertig dagen na de ontvangst van de kennisgeving eventueel opmerkingen te maken.

Indien er geen opmerkingen zijn ingediend of indien de aanbestedende dienst ondanks de ingediende opmerkingen beslist de terugvorderingsprocedure voort te zetten, moet de aanbestedende dienst de terugvordering bevestigen door de contractant *formeel* een debetnota *ter kennis te brengen*, waarin de datum voor de betaling is vermeld. De contractant moet de betaling verrichten overeenkomstig de bepalingen van de debetnota.

Indien de contractant op de vervaldag niet heeft betaald, kan de aanbestedende dienst, na de contractant hiervan schriftelijk op de hoogte te hebben gebracht, de verschuldigde bedragen terugvorderen:

- (a) door verrekening met bedragen die eventueel aan de contractant verschuldigd zijn door de Unie of de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie of een uitvoerend agentschap dat de begroting van de Unie uitvoert;
- (b) door het aanspreken van de financiële garantie, indien de contractant een garantie aan de aanbestedende dienst heeft verleend;
- (c) door een gerechtelijke procedure te beginnen.

### II.21.3. Vertragsrente

Wanneer de contractant het verschuldigde bedrag op de door de aanbestedende dienst in de debetnota vastgestelde uiterste datum niet heeft betaald, is over het verschuldigde bedrag rente verschuldigd, berekend tegen de in artikel II.20.8 vermelde rentevoet. Vertragsrente is verschuldigd over de periode vanaf de dag volgende op de datum waarop de betalingstermijn is verstreken tot en met de dag waarop de aanbestedende dienst het volledige verschuldigde bedrag ontvangt.

Elke gedeeltelijke betaling wordt eerst aangerekend op de kosten en de vertragsrente, en pas daarna op de hoofdsom.

### II.21.4. Terugvordering in het geval van een gezamenlijke inschrijving

Indien het contract is ondertekend door een combinatie (gezamenlijke inschrijving), zijn de leden van de combinatie hoofdelijk aansprakelijk onder de voorwaarden van artikel II.6 (Aansprakelijkheid). De aanbestedende dienst stuurt de debetnota eerst naar de leider van de combinatie.

Indien de leider op de vervalddag niet het volledige bedrag heeft betaald en indien het verschuldigde bedrag niet of slechts gedeeltelijk kan worden verrekend overeenkomstig artikel II.21.2, punt a), dan kan de aanbestedende dienst het nog verschuldigde bedrag terugvorderen van een of meer andere leden van de combinatie door hun een debetnota *ter kennis te brengen* overeenkomstig het bepaalde in artikel II.21.2.

## II.22. CONTROLES EN AUDITS

**II.22.1.** De aanbestedende dienst kan controles verrichten en audits verlangen betreffende de *uitvoering van het contract*. De verificaties kunnen worden uitgevoerd door een door de aanbestedende dienst daartoe gemachtigde externe instantie.

Dergelijke controles en audits kunnen worden gestart op elk moment tijdens de levering van de goederen en gedurende een periode van vijf jaar die ingaat op de datum waarop het saldo wordt betaald.

De auditprocedure wordt gestart op de datum van ontvangst van de desbetreffende door de aanbestedende dienst verzonden brief. Audits worden op basis van vertrouwelijkheid uitgevoerd.

**II.22.2.** De contractant moet alle originele documenten op elk passend medium bewaren, met inbegrip van gedigitaliseerde originelen wanneer dat door het nationale recht is toegestaan, gedurende een periode van vijf jaar die ingaat op de datum waarop het saldo wordt betaald.

**II.22.3.** De contractant moet het personeel van de aanbestedende dienst en extern personeel dat door de aanbestedende dienst gemachtigd is, op passende wijze toegang verlenen tot de plaatsen en de bedrijfsruimten waar het contract wordt uitgevoerd, alsmede tot alle noodzakelijke gegevens, ook in elektronische vorm, om dergelijke controles en audits tot een goed einde te brengen. De contractant moet ervoor zorgen dat de gegevens op het moment van de controle of audit vlot beschikbaar zijn en dat de gegevens, indien daarom wordt gevraagd, in een passende vorm worden overhandigd.

**II.22.4.** Op grond van de tijdens de audit gedane vaststellingen wordt er een voorlopig verslag opgesteld. De aanbestedende dienst of zijn gemachtigde vertegenwoordiger moet dat verslag aan de contractant toezenden, die binnen dertig dagen na de datum van ontvangst van het verslag opmerkingen kan indienen. De contractant moet het eindverslag ontvangen binnen zestig dagen na het verstrijken van de termijn voor het indienen van opmerkingen.

Op grond van de definitieve conclusies van de audit kan de aanbestedende dienst gedane betalingen overeenkomstig artikel II.21 geheel of gedeeltelijk terugvorderen en alle andere maatregelen nemen die hij noodzakelijk acht.

**II.22.5.** Overeenkomstig Verordening (Euratom, EG) nr. 2185/96 van de Raad van 11 november 1996 betreffende de controles en verificaties ter plaatse die door de Commissie worden uitgevoerd ter bescherming van de financiële belangen van de Europese Gemeenschappen tegen *fraudes* en andere *onregelmatigheden* en Verordening (EU, Euratom) nr. 883/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 11 september 2013 betreffende onderzoeken door het Europees Bureau voor fraudebestrijding (OLAF), kan OLAF onderzoeken instellen, met inbegrip van controles

en verificaties ter plaatse, teneinde vast te stellen of er sprake is van *fraude*, corruptie, *onregelmatigheden* of andere onwettige activiteiten in verband met het betrokken contract, waardoor de financiële belangen van de Unie zijn geschaad. Bevindingen van dergelijke onderzoeken kunnen leiden tot strafvervolging overeenkomstig het nationale recht.

Dergelijke onderzoeken kunnen worden uitgevoerd op elk moment tijdens de uitvoering van het contract en gedurende een periode van vijf jaar die ingaat op de datum waarop het saldo wordt betaald.

**II.22.6.** De Europese Rekenkamer en het bij Verordening (EU) 2017/1939 van de Raad<sup>39</sup> opgerichte Europees Openbaar Ministerie ('EOM') en, voor de verwerking van persoonsgegevens, de Europese Toezichthouder voor gegevensbescherming hebben voor de uitvoering van controles, audits en onderzoeken dezelfde rechten als de aanbestedende dienst, en met name het recht van toegang.

---

<sup>39</sup> Verordening (EU) 2017/1939 van de Raad van 12 oktober 2017 betreffende nauwere samenwerking bij de instelling van het Europees Openbaar Ministerie.